

# 大富報

2012年(平成24年)  
10月21日 星期日  
第325期 每月2期

編集・発行 株式会社 大富 新闻热线 03-3547-3727 广告热线 03-3547-3728 定價200円(本体価格190円) 年間購読料4000円

● **KDDI SUPER WORLD CARD** 品牌 诚信  
可从日本打往中国

是您联系亲朋好友的**最佳选择**  
大幅时网延长 价格不变  
可连续拨打 **265分24秒**

● **新大富充值电话卡** 实惠 安心  
追求价格 更求质量  
(日本国内长途电话 家庭·携带·公用电话)

**1円/分**  
无起步价 24小时均一

购买热线 **03-3547-3727**

## 广征观众建议、丰富节目、进一步做好中日双语播出 CCTV大富频道举行收视调查酬宾

【本报讯】伴随金秋来临，CCTV大富频道于今年1月成功实现中日双语播出至今已10个月。十个月中，CCTV大富频道跨越语言壁垒，首次在日本同时用中文、日语两种语言出色地完成了中国“两会”、以及“纪念香港回归”、“神九”等重要直播，同时每天用中日双语全天候播出央视新闻以及专题、综艺、电视剧等丰富多彩节目，实现双语播出的CCTV大富频道，作为前所未有的连接中国与日本各界的“直达车”，增进中日相互了解与友好交流合作的桥梁，受到日本主流各界和中华侨界的广泛关注与好评。

经10个月左右的播出运营，伴随CCTV大富频道知名度与影响扩大，收视观众不断增加，日本人观众与华人观众对节目的需求与建议也不断多样化。为尽量满足广大观众的需求，促进CCTV大富频道的深入普及，更好地为广大观众服务，大富公司于10月1日开始举行“CCTV大富频道收视调查酬宾活动”。

活动的主旨是广泛征集日本人和华人观众对于CCTV大富频道的节目和服务的意见、要求、希望、建议。在此基础上，

研究改善措施，进一步做好CCTV大富频道中日双语播出服务，在广大观众的关心和支持下，把CCTV大富频道越做越好，成为日本人观众和华人观众都喜爱的电视频道。

为便于日本各地观众参与本次活动，广泛征集观众的意见与建议，本次活动通过网络方式进行。大富公司根据10个月来的观众反馈，将收视调查问卷刊登在大富网站(网址：[www.cctvdf.com](http://www.cctvdf.com))，不知道大富网址的观众，只要上网检索“CCTV大富”或“大富”，也可进入大富网站看到本次活动的收视调查问卷。

问卷采取请观众选择、填空的方式，观众只要点击鼠标，根据自身实际情况逐项进行选择或填空，即可完成问卷，整个过程十分简单。

另外，为方便华人观众和日本人观众提出建议，问卷特设中文、日语两种版本，即可用中文也可用日语完成。

为感谢观众支持，大富公司准备了谢礼：前回答调查问卷的100名观众，每人可得到一张在日本全国便利店通用的面额500日元的商品券(QOOカード)。

大富公司负责人表示，把频

道办好的前提是了解观众的需求，将满足观众需求作为首要工作是CCTV大富频道十余年来的一贯方针。

为适应时代发展趋势和观众需求，大富公司及中日合作方付出巨大努力实现CCTV大富频道中日双语播出，这项前所未有的事业刚起步不久，希望和欢迎广大观众畅所欲言，对CCTV大富频道的节目、服务等提出各种意见、要求、希望、建议，观众的需求是CCTV大富频道发展前行的方向，希望广大观众积极参与本次CCTV大富频道的收视调查酬宾活动。

本次活动自10月1日启动以来，我们已收到不少热心观众的答卷，使我们对观众的需求有了进一步的了解，对于我们改善工作具有重要意义。我们希望在广大观众的支持之下，努力把CCTV大富频道越办越好，为广大观众带来更多欢乐与收获。

本次活动咨询电话：03-3547-3727。大富网址：[www.cctvdf.com](http://www.cctvdf.com) (本报记者)

### ●中日外交部官员就钓鱼岛争端举行磋商

外交部亚洲司司长罗照辉大使应邀于10月11日访问日本，同日本外务省亚大局长杉山晋辅大使就钓鱼岛争端交换意见，为两国副外长近期就钓鱼岛争端磋商进行了准备。

另据报道，继中国外交部亚洲司司长罗照辉访日后，中日双方将于近期举行新一轮副外长级钓鱼岛问题磋商，中方希望日方拿出纠正错误的诚意和实际行动，为磋商取得积极进展作出努力。(来源：中国新闻网)

### ●中国驻日使馆发言人就日本政要涉钓鱼岛问题有关言论答记者问

问：日本政府一位领导人近日接受香港媒体采访时称，钓鱼岛是日本领土，中方对日本政府“国有化”决定存在误解。日中之间不存在领土争议，同时双方应防止发生登岛等突发事件，避免因钓鱼岛问题影响日中关系大局。请问对此有何评论？

答：我们注意到有关报道。钓鱼岛及其附属岛屿自古以来就是中国固有领土，中方对此拥有充分的、无可争辩的历史和法理依据。中方曾多次向日方明确表明，无论是日本政府“购岛”，还是东京都“购岛”，其性质都是对中国领土主权的严重侵犯。但日方不顾中方严正立场，执意做出“国有化”错误决定，所谓中方对日方“国有化”决定存在误解的说法根本不成立。需要指出的是，中日存在钓鱼岛主权争议是客观事实。1972年中日邦交正常化和1978年《中日和平友好条约》谈判过程中，两国领导人就将该问题“放一放，留待以后解决”达成重要共识和谅解。没有这个共识和谅解，就没有中日关系40年来的巨大发展。当前中日关系面临的严峻局面完全是日方错

误决定一手造成的，我们再次要求日方正视现实，摒弃幻想，承认争议，纠正错误，以实际行动推动中日关系回到健康稳定发展的轨道上来。(来源：中国大使馆网站)

### ●美国副国务卿伯恩斯：希望日本不要再让事态升级

央视网消息：美国国务院10月11日宣布，常务副国务卿伯恩斯将访问中国、日本、韩国、缅甸、印度五国。伯恩斯14日、15日首先访日，与外相玄叶光一郎、防卫相森本敏等会晤。稍早前，美国国会一份报告称，美国在钓鱼岛问题上只承认日本的“行政权(adm inistration)”，而非“主权(sovereignty)”。美国虽将二战停战后负责管理的钓鱼岛给予日本，但对中日两国对钓鱼岛的主权主张持“中立态度”，尽管美方多次表明对钓鱼岛争端不持立场，日外相玄叶光一郎在与伯恩斯会谈时仍声称，希望美方能理解日本政府立场。双方确认了日美同盟在两国间以及亚洲以外地区的重要性，并期待进一步强化两国关系。会谈中，玄叶还就部署在美军普天间机场的新型运输机MV-22“鱼鹰”表示，“希望能最大限度地注重安全”，要求美方遵守日美协议中的安全举措。玄叶同时表示，“鱼鹰”按计划在全国各地展开低空飞行训练时要注重安全。

伯恩斯当天还与日本防卫大臣森本敏、自民党总裁安倍晋三举行了会谈。据日媒体报道，伯恩斯(特本报第3版)

## 关注钓鱼岛问题与中日关系局势



### 央视专访莫言

莫言获2012年诺贝尔文学奖后，被媒体紧追，有关他的点滴被层层深挖，他的亲朋好友也成为受访对象。莫言日前接受央视专访，透

露了获奖后的心情。关于获奖：惊喜而惶恐 “莫言热”很快就会过去 关于得知获奖后的心情，莫言直言“惊喜而惶恐”。惊，没想到(特本报第3版)

**CCTV大富中日双语播出金秋特别奉献**

# 新安家族

主演：张磊 张静静 吴孟达 刘钧 卢思思

大富客服中心：03-3547-3727

CCTV大富频道 浓情播出 付日文字幕